



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1994/828/Add.1
29 July 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ГАИТИ

Дополнение

1. Я хотел бы информировать Совет о том, что сметные расходы в связи с созданием передовой группы в составе не более 60 человек для выполнения функций, описанных в пункте 23 моего основного доклада, составили бы 934 000 долл. США в первый месяц, включая первоначальные расходы в размере 187 000 долл. США. Последующие ежемесячные расходы составляли бы примерно 747 000 долл. США. Эта смета предусматривает финансирование 40 военнослужащих, 20 сотрудников, набранных на международной основе, и 10 сотрудников, набранных на месте. Первоначальные потребности не включают расходы на транспорт, связь и другое оборудование, которые уже имеются в Гаити.
2. Расходы на увеличение численности войск МООНГ до 6000 и на финансирование 567 гражданских полицейских, а также примерно 350 гражданских сотрудников, набранных на международной основе, и 500 сотрудников, набранных на месте, за шестимесячный период составят 215 млн. долл. США. Эта сумма не включает потребности, связанные с организацией выборов.
3. Разбивка сметных расходов, указанных в пунктах 1 и 2, выше, приводится по основным статьям расходов - для целей информации - в приложениях к настоящему добавлению.
4. Если Совет Безопасности примет решение о создании передовой группы и увеличении численности войск, я рекомендовал бы Генеральной Ассамблее, чтобы связанные с ним расходы рассматривались в качестве затрат Организации, подлежащих покрытию государствами-членами в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций, и чтобы начисленные на государства-члены взносы кредитовались по специальному счету МООНГ.

Приложение IСметные расходы в связи с размещением передовой группы
в составе 60 человек

(В тыс. долл. США)

	<u>Первоначальные расходы</u>	<u>Ежемесячные расходы</u>
1. Расходы на военный персонал	102	172
2. Расходы на гражданский персонал	40	322
3. Служебные/жилые помещения	-	15
4. Ремонт объектов инфраструктуры	-	-
5. Наземный транспорт	-	11
6. Воздушный транспорт	-	60
7. Морской транспорт	-	-
8. Связь	-	10
9. Прочее оборудование	-	-
10. Материалы и услуги	15	86
11. Материалы и услуги, связанные с выборами	-	-
12. Программы в области общественной информации	15	-
13. Программы подготовки кадров	-	-
14. Программы разминирования	-	-
15. Помощь в области разоружения и демобилизации	-	-
16. Наземные и воздушные перевозки	15	-
17. Комплексная информационная система для целей управления	-	-
18. Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира	-	31
19. Налогообложение персонала	-	40
Итого по статьям 1-19	<u>187</u>	<u>747</u>

/...

Приложение II

Сметные расходы в связи с размещением 6000 военнослужащих
за шестимесячный период

(В тыс. долл. США)

	<u>Сумма</u>
1. Расходы на военный персонал	78 505
2. Расходы на гражданский персонал	27 335
3. Служебные/жилые помещения	13 120
4. Ремонт объектов инфраструктуры	9 500
5. Наземный транспорт	18 639
6. Воздушный транспорт	12 733
7. Морской транспорт	-
8. Связь	3 770
9. Прочее оборудование	7 716
10. Материалы и услуги	28 918
11. Материалы и услуги, связанные с выборами	-
12. Программы в области общественной информации	200
13. Программы подготовки кадров	2 400
14. Программы разминирования	-
15. Помощь в области разоружения и демобилизации	-
16. Наземные и воздушные перевозки	8 200
17. Комплексная информационная система для целей управления	-
18. Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира	1 476
19. Налогообложение персонала	<u>2 468</u>
Итого по статьям 1-19	<u>215 000</u>
